



*THIRD SUNDAY AFTER THE EPIPHANY*

## **"THE FIRE THAT WON'T GO OUT"**

**REV. JAMES L. MAYLAND**

**7:30AM & 9AM SUNDAY, JANUARY 25, 2026 IN THE SANCTUARY**

**TRINITY LUTHERAN CHURCH & SCHOOL**

**WAUSAU, WISCONSIN**

THIRD SUNDAY AFTER THE EPIPHANY

## “THE FIRE THAT WON’T GO OUT”

REV. JAMES L. MAYLAND

7:30AM & 9AM SUNDAY, JANUARY 25, 2026

**AS WE GATHER** The Epiphany season proclaims and celebrates the salvation of God coming into the world as a light shining in a dark place. Matthew quotes the prophet Isaiah predicting the dawning of that light into the darkness of unbelief, separation from God, sin, and “the shadow of death” (Matthew 4:16). That light was and is Jesus and His message: “Repent, for the kingdom of heaven is at hand” (v. 17). It may seem like a minor detail that Matthew says Isaiah’s prophetic words were fulfilled when Jesus left His hometown of Nazareth to live “in the territory of Zebulun and Naphtali” (v. 13). Yet even this little fact testifies to how real the words of the Old Testament are and how they are fulfilled in Jesus, the Christ. Likewise, it may at times seem insignificant and even unimportant when the light of the Gospel is preached in our hearing and in our world today. How many of us have heard God’s voice directly saying, “Follow me”? Those who were baptized as infants have no memory of ever being apart from God or His church. The life of faith in God may just seem normal or even routine to us—nothing out of the ordinary. Still, our sins remind us of the temptation to ignore God. Like the Christians in Corinth, we have sinful pride that causes divisions and quarreling among us. And while that’s no different than anywhere else in our world, to be a disciple of Jesus means to be truly different than the world. Repentance means being transformed by love of God and love of neighbor. Today, Jesus truly is saying to you, “Repent” and “Follow Me,” even in the ordinary details of life.

**PRE-SERVICE MUSIC** “Praise the One Who Breaks the Darkness” *Held*  
“Soul, Adorn Yourself with Gladness” *Burkhardt*  
“Rise, Shine, You People” *Ore*

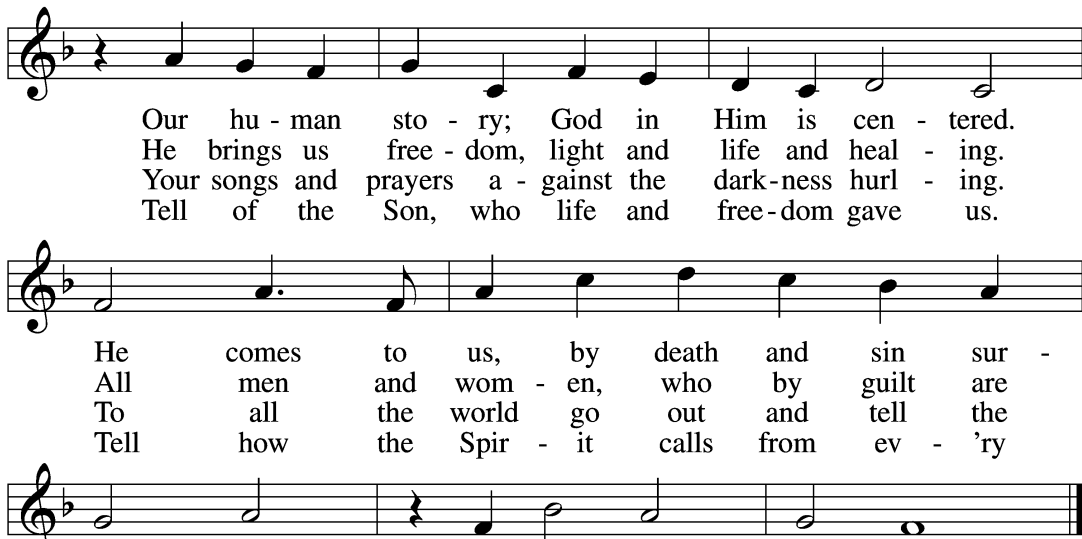
## RINGING OF THE BELLS

## WELCOME

**OPENING HYMN** (7:30am) “Rise, Shine, You People” *LSB 825*



1 Rise, shine, you peo - ple! Christ the Lord has en - tered  
2 See how He sends the pow'rs of e - vil reel - ing;  
3 Come, cel - e - brate, your ban - ners high un - furl - ing,  
4 Tell how the Fa - ther sent His Son to save us.



Our hu - man sto - ry; God in Him is cen - tered.  
 He brings us free - dom, light and life and heal - ing.  
 Your songs and prayers a - gainst the dark-ness hurl - ing.  
 Tell of the Son, who life and free-dom gave us.

He comes to us, by death and sin sur -  
 All men and wom - en, who by guilt are  
 To all the world go out and tell the  
 Tell how the Spir - it calls from ev - 'ry

round - ed, With grace un - bound - ed.  
 driv - en, Now are for - giv - en.  
 sto - ry Of Je - sus' glo - ry.  
 na - tion His new cre - a - tion.

Text: Ronald A. Klug, 1939–2021, alt. Tune: Dale Wood, 1934–2003 Text and tune: © 1974 Augsburg Publishing House, admin. Augsburg Fortress. Used by permission: LSB Hymn License no. 110005874

## INVOCATION

- P** In the name of the Father and of the ✠ Son and of the Holy Spirit.  
**C** Amen.

## CONFESSION AND ABSOLUTION

- P** Our help is in the name of the Lord,  
**C** **who made heaven and earth.**  
**P** If You, O Lord, kept a record of sins, O Lord, who could stand?  
**C** **But with You there is forgiveness; therefore You are feared.**  
**P** Since we are gathered to hear God's Word, call upon Him in prayer and praise, and receive the body and blood of our Lord Jesus Christ in the fellowship of this altar, let us first consider our unworthiness and confess before God and one another that we have sinned in thought, word, and deed, and that we cannot free ourselves from our sinful condition. Together as His people let us take refuge in the infinite mercy of God, our heavenly Father, seeking His grace for the sake of Christ, and saying: God, be merciful to me, a sinner.

**C** Almighty God, have mercy upon us, forgive us our sins, and lead us to everlasting life. Amen.

**P** Almighty God in His mercy has given His Son to die for you and for His sake forgives you all your sins. As a called and ordained servant of Christ, and by His authority, I therefore forgive you all your sins in the name of the Father and of the  $\text{✠}$  Son and of the Holy Spirit.

**C** Amen.

## KYRIE

LSB 204



**C** Lord, have mer - cy; Christ, have mer-cy; Lord, have mer - cy.

## HYMN OF PRAISE

“Gloria in Excelsis”

LSB 204



**C** 1 To God on high be glo - ry And peace to all the earth;  
2 To You, O sole-be - got - ten, The Fa - ther's Son, we pray;  
3 For You a - lone are ho - ly; You on - ly are the Lord.



Good-will from God in heav - en Pro- claimed at Je-sus' birth!  
O Lamb of God, our Sav - ior, You take our sins a - way.  
For - ev - er and for - ev - er, Be wor-shiped and a - dored;



We praise and bless You, Fa - ther; Your ho - ly name, we sing—  
Have mer - cy on us, Je - sus; Re - ceive our heart - felt cry,  
You with the Ho - ly Spir - it A - lone are Lord Most High,



Our thanks for Your great glo - ry, Lord God, our heav'n-ly King.  
Where You in pow'r are seat-ed At God's right hand on high—  
In God the Fa - ther's glo - ry. “A - men!” our glad re - ply.

## **SALUTATION AND COLLECT OF THE DAY**

**P** The Lord be with you.

**C** **And also with you.**

**P** Let us pray. Almighty and everlasting God, mercifully look upon our infirmities and stretch forth the hand of Your majesty to heal and defend us; through Jesus Christ, Your Son, our Lord, who lives and reigns with You and the Holy Spirit, one God, now and forever.

**C** **Amen.**

## **SERVICE OF THE WORD**

### **OLD TESTAMENT**

*Jeremiah 20:7-13*

O LORD, you have deceived me, and I was deceived; you are stronger than I, and you have prevailed. I have become a laughingstock all the day; everyone mocks me. <sup>8</sup>For whenever I speak, I cry out, I shout, "Violence and destruction!" For the word of the LORD has become for me a reproach and derision all day long. <sup>9</sup>If I say, "I will not mention him, or speak any more in his name," there is in my heart as it were a burning fire shut up in my bones, and I am weary with holding it in, and I cannot. <sup>10</sup>For I hear many whispering. Terror is on every side! "Denounce him! Let us denounce him!" say all my close friends, watching for my fall. "Perhaps he will be deceived; then we can overcome him and take our revenge on him." <sup>11</sup>But the LORD is with me as a dread warrior; therefore my persecutors will stumble; they will not overcome me. They will be greatly shamed, for they will not succeed. Their eternal dishonor will never be forgotten. <sup>12</sup>O LORD of hosts, who tests the righteous, who sees the heart and the mind, let me see your vengeance upon them, for to you have I committed my cause. <sup>13</sup>Sing to the LORD; praise the LORD! For he has delivered the life of the needy from the hand of evildoers.

**P** This is the Word of the Lord.

**C** **Thanks be to God.**

### **EPISTLE**

*1 Corinthians 1:10-18*

I appeal to you, brothers, by the name of our Lord Jesus Christ, that all of you agree and that there be no divisions among you, but that you be united in the same mind and the same judgment. <sup>11</sup>For it has been reported to me by Chloe's people that there is quarreling among you, my brothers. <sup>12</sup>What I mean is that each one of you says, "I follow Paul," or "I follow Apollos," or "I follow Cephas,"

or “I follow Christ.” <sup>13</sup>Is Christ divided? Was Paul crucified for you? Or were you baptized in the name of Paul? <sup>14</sup>I thank God that I baptized none of you except Crispus and Gaius, <sup>15</sup>so that no one may say that you were baptized in my name. <sup>16</sup>(I did baptize also the household of Stephanas. Beyond that, I do not know whether I baptized anyone else.) <sup>17</sup>For Christ did not send me to baptize but to preach the gospel, and not with words of eloquent wisdom, lest the cross of Christ be emptied of its power. <sup>18</sup>For the word of the cross is folly to those who are perishing, but to us who are being saved it is the power of God.

**P** This is the Word of the Lord.

**C** Thanks be to God.

## ALLELUIA AND VERSE

**C** Al - le - lu - ia, al - le - lu - ia, al - le - lu - ia.

**C** These things are writ-ten that you may be - lieve that

Je - sus is the Christ, the Son of God.

**C** Al - le - lu - ia, al - le - lu - ia, al - le - lu - ia.

## HOLY GOSPEL

*Matthew 4:12-25*

**P** The Holy Gospel according to St. Matthew, the fourth chapter.

**C** Glory to You, O Lord.

When [Jesus] heard that John had been arrested, he withdrew into Galilee. <sup>13</sup>And leaving Nazareth he went and lived in Capernaum by the sea, in the territory of Zebulun and Naphtali, <sup>14</sup>so that what was spoken by the prophet Isaiah might be fulfilled: <sup>15</sup>“The land of Zebulun and the land of Naphtali, the way of the sea, beyond the Jordan, Galilee of the Gentiles—<sup>16</sup>the people dwelling in darkness have seen a great light, and for those dwelling in the region and shadow of death, on them a light has dawned.” <sup>17</sup>From that time Jesus began to preach, saying, “Repent, for the kingdom of heaven is at hand.” <sup>18</sup>While walking by the Sea of Galilee, he saw two brothers,

Simon (who is called Peter) and Andrew his brother, casting a net into the sea, for they were fishermen. <sup>19</sup>And he said to them, "Follow me, and I will make you fishers of men." <sup>20</sup>Immediately they left their nets and followed him. <sup>21</sup>And going on from there he saw two other brothers, James the son of Zebedee and John his brother, in the boat with Zebedee their father, mending their nets, and he called them. <sup>22</sup>Immediately they left the boat and their father and followed him. <sup>23</sup>And he went throughout all Galilee, teaching in their synagogues and proclaiming the gospel of the kingdom and healing every disease and every affliction among the people. <sup>24</sup>So his fame spread throughout all Syria, and they brought him all the sick, those afflicted with various diseases and pains, those oppressed by demons, epileptics, and paralytics, and he healed them. <sup>25</sup>And great crowds followed him from Galilee and the Decapolis, and from Jerusalem and Judea, and from beyond the Jordan.

**P** This is the Gospel of the Lord.

**C** Praise to You, O Christ.

## APOSTLES' CREED

**C** I believe in God, the Father Almighty, maker of heaven and earth.

And in Jesus Christ, His only Son, our Lord, who was conceived by the Holy Spirit, born of the virgin Mary, suffered under Pontius Pilate, was crucified, died and was buried. He descended into hell. The third day He rose again from the dead. He ascended into heaven and sits at the right hand of God the Father Almighty. From thence He will come to judge the living and the dead.

I believe in the Holy Spirit, the holy Christian Church, the communion of saints, the forgiveness of sins, the resurrection of the body, and the life ✠ everlasting. Amen.

**SPECIAL MUSIC** *(9am)*

*"Soul on Fire"*  
*All School Choir*

*Third Day*

## A SPECIAL MESSAGE FOR THE CHILDREN

## HYMN OF THE DAY “Praise the One Who Breaks the Darkness” *LSB 849*



1 Praise the One who breaks the dark - ness With a lib - er -  
 2 Praise the One who blessed the chil - dren With a strong, yet  
 3 Let us praise the Word In - car - nate, Christ, who suf - fered

at - ing light; Praise the One who frees the pris - 'ners,  
 gen - tle, word; Praise the One who drove out de - mons  
 in our place. Je - sus died and rose vic - to - rious

Turn - ing blind - ness in - to sight. Praise the One who preached the  
 With the pierc - ing, two-edged sword. Praise the One who brings cool  
 That we may know God by grace. Let us sing for joy and

Gos - pel, Heal - ing ev - 'ry dread dis - ease, Calm - ing  
 wa - ter To the des - ert's burn - ing sand; From this  
 glad - ness, See - ing what our God has done; Let us

storms, and feed - ing thou - sands With the ver - y Bread of peace.  
 Well comes liv - ing wa - ter, Quench - ing thirst in ev - 'ry land.  
 praise the true Re - deem - er, Praise the One who makes us one.

Text: Rusty Edwards, 1955 Tune: The Sacred Harp, 1844, Philadelphia Text: © 1987 Hope Publishing Co. Used by permission: LSB Hymn License no. 110005874 Tune: Public domain

## SERMON

“The Fire That Won’t Go Out”

*Rev. James L. Mayland*

## GATHERING OF TITHES AND OFFERINGS

## MUSICAL OFFERING “O God, Forsake Me Not”

*Walther*

## PRAYER OF THE CHURCH (After each petition, the following is said...)

- P** Lord, in Your mercy,  
**G** hear our prayer.



# SERVICE OF THE SACRAMENT

## PREFACE

- P** The Lord be with you.  
**C** And also with you.  
**P** Lift up your hearts.  
**C** We lift them to the Lord.  
**P** Let us give thanks to the Lord our God.  
**C** It is right to give Him thanks and praise.

## PROPER PREFACE

- P** It is truly good, right, and salutary that we should at all times and in all places give thanks to You, O Lord, holy Father, almighty and everlasting God, for the countless blessings You so freely bestow on us and all creation. Above all, we give thanks for Your boundless love shown to us when You sent Your only-begotten Son, Jesus Christ, into our flesh and laid on Him our sin, giving Him into death that we might not die eternally. Because He is now risen from the dead and lives and reigns to all eternity, all who believe in Him will overcome sin and death and will rise again to new life. Therefore with angels and archangels and with all the company of heaven we laud and magnify Your glorious name, evermore praising You and saying:

## SANCTUS

*LSB 208*

**C** Ho - ly, ho - ly, ho - ly Lord God of Sab - a - oth a - dored;  
Heav'n and earth with full ac-claim shout the glo-ry of Your name.  
Sing ho - san-na in the high-est, sing ho - san - na to the Lord;  
Tru - ly blest is He who comes in the name of the Lord!

## PRAYER OF THANKSGIVING

**P** Blessed are You, O Lord our God, king of all creation, for You have had mercy on us and given Your only-begotten Son that whoever believes in Him should not perish but have eternal life. As the glory of Your presence once filled Your ancient temple, so in the incarnation of Your Son, Jesus Christ, You manifested the fullness of Your glory in human flesh. We give You thanks that in His most Holy Supper You reveal Your glory to us. Grant us faithfully to eat His body and drink His blood so that we may one day behold Your glory face to face. Hear us as we pray in His name and as He has taught us:

## THE LORD’S PRAYER

**G** Our Father who art in heaven, hallowed be Thy name, Thy kingdom come, Thy will be done on earth as it is in heaven; Give us this day our daily bread; and forgive us our trespasses as we forgive those who trespass against us; and lead us not into temptation, but deliver us from evil. For Thine is the kingdom and the power and the glory forever and ever. Amen.

## WORDS OF INSTITUTION

### PAX DOMINI

**P** The peace of the Lord be with you always.

**G** Amen.

## COMMUNION DISTRIBUTION

*Christ invites all repentant sinners to partake in His feast of forgiveness – the Lord’s Supper. LCMS communicant members are invited to examine their faith using pages 329-330 in the hymnal and receive the Savior’s body and blood. Grape juice is available in the center of the trays in lieu of wine. Gluten free wafers are available upon request. Visitors wishing to commune should see a pastor or an elder before service. We ask this because we love you.*

## DISTRIBUTION HYMNS

“O God, Forsake Me Not”

LSB 731

“In Christ There Is No East or West”

LSB 653

## DISMISSAL

# NUNC DIMITTIS

LSB 211



**1** O Lord, now let to Your ser - vant, De -  
**2** All glo - ry to the Fa - ther, All  
 part in heav'n - ly peace, For I have seen the  
 glo - ry to the Son, All glo - ry to the  
 glo - ry Of Your re - deem - ing grace:  
 Spir - it, For - ev - er Three in One;  
 A light as to lead the the Gen - tiles Un -  
 For as to in lead the be - gin - ning, Is  
 to Your ho - ly hill, The glo - ry of Your  
 now, shall ev - er be, God's tri - une name re -  
 peo - ple, Your cho - sen Is - ra - el.  
 sound - ing Through all e - ter - ni - ty.

## POST-COMMUNION COLLECT

- A** Let us pray. Gracious God, our heavenly Father, You have given us a foretaste of the feast to come in the Holy Supper of Your Son's body and blood. Keep us firm in the true faith throughout our days of pilgrimage that, on the day of His coming, we may, together with all Your saints, celebrate the marriage feast of the Lamb in His kingdom which has no end; through Jesus Christ, Your Son, our Lord, who lives and reigns with You and the Holy Spirit, one God, now and forever.

**C** Amen.

## BENEDICAMUS

LSB 212

**A** Let us bless the Lord.

**C** Thanks be to God.

## BENEDICTION

Numbers 6:24-26

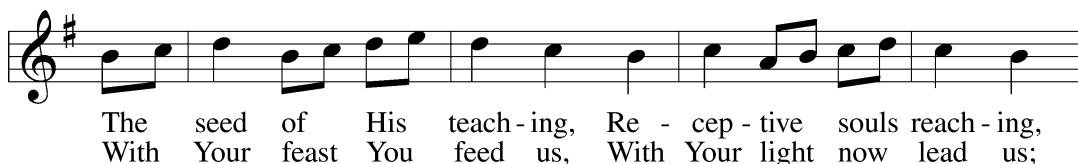
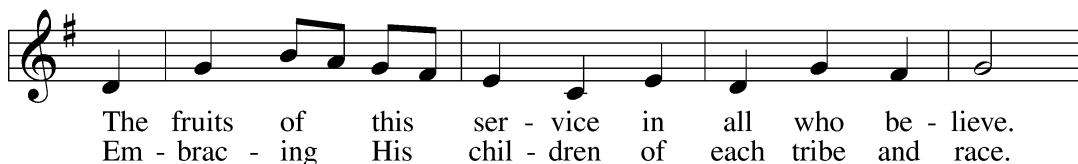
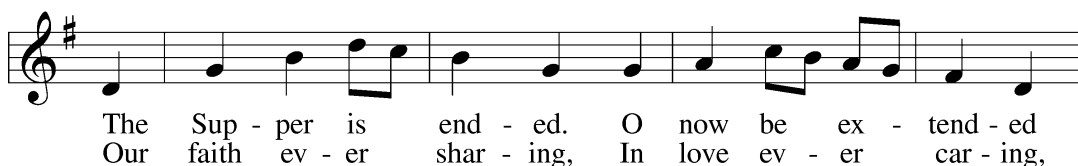
**P** The Lord bless you and keep you.  
The Lord make His face shine on you and be gracious to you.  
The Lord look upon you with favor and  $\text{✠}$  give you peace.

**G** Amen.

## CLOSING HYMN

“Sent Forth by God’s Blessing”

LSB 643





Shall blos - som in ac - tion for God and for all.  
U - nite us as one in this life that we share.



His grace did in - vite us, His love shall u - nite us  
Then may all the liv - ing With praise and thanks - giv - ing



To work for God's king - dom and an - swer His call.  
Give hon - or to Christ and His name that we bear.

Text: Omer E. Westendorf, 1916–97, alt. Tune: Welsh Text: © 1964 World Library Publications. Used by permission: LSB Hymn License no. 110005874 Tune: Public domain

## ANNOUNCEMENTS

### POSTLUDE

“Sent Forth by God’s Blessing”

*Schulz & Ore*

## ACKNOWLEDGMENTS

Divine Service, Setting Four from Lutheran Service Book

Unless otherwise indicated, Scripture quotations are from the ESV® Bible (The Holy Bible, English Standard Version®), copyright © 2001 by Crossway, a publishing ministry of Good News Publishers. Used by permission. All rights reserved.

Created by Lutheran Service Builder © 2025 Concordia Publishing House.

PRESIDING MINISTER: *Rev. James L. Mayland, Senior Pastor*

LITURGIST: *Rev. Paul D. Sundbom, Associate Pastor*

ORGANIST: *Rod Riese*

MUSICIANS: *All School Choir, Trinity Lutheran School*

ELDERS: *7:30am—Bob Zimmerman, Todd Hauer; 9am—Dan Schwantes, Jeff Kelm*

ACOLYTES: *9am—Keenan Kriewaldt*

## WELCOME TO TRINITY!

Your presence is very special to us. May your faith be strengthened and your life enriched as you join us in worship to God!

---

**TRADITIONAL/BLENDED WORSHIP SERVICES IN THE SANCTUARY—**  
7:30am & 9am Sunday  
**CONTEMPORARY WORSHIP SERVICE IN THE SPIRITUAL LIFE CENTER (SLC)—**  
5pm Saturday & 9:15am Sunday

---

- **WORSHIP SCHEDULE**—Holy Communion is celebrated every Sunday. We invite those who have been instructed in the teachings of the Evangelical Lutheran Church to receive the Sacrament of the Altar. Others are asked to speak with a pastor before receiving the Sacrament. *Gluten free wafers are available upon request.*
- **LARGE PRINT**—large print copies of the bulletin are available on the table in the Narthex or you may ask the usher for one.
- **CHILDREN'S BULLETINS**—for ages 3-6 & 7-12 years, are available on the table in the Narthex.
- **NURSERY**—for children ages 3 & under. The upper level nursery is located near the Church Lounge on Sundays. *Please Note: The upper level nursery will be unstaffed unless volunteers are available.*
- **CHRISTIAN EDUCATION**—Sunday School is available for children 4 years old through 6th Grade at 10:30am on Sunday mornings during the school year. Christian Education courses for adults and young adults are held at 10:30am on Sunday mornings & various times throughout the week during the school year. Trinity is committed to Christian Education through the 4K-8th grade School and our Childcare (infant through 13 years).
- **ELEVATOR**—is located next to the nursery on the upper level. On the lower level the elevator is located across from Classroom #101, which is past the offices. Use as needed.
- **RESTROOMS**—Narthex level across from the Library, lower level next to the elevator.
- **JOINING TRINITY**—We invite you to become part of this Christian community! If interested in membership, please speak with an elder or pastor, and we will contact you.

### Automated Giving Options



### MISSION & VISION STATEMENT:

*Teach the Faith—Love the Lost—Connect all to Christ*



501 STEWART AVENUE, WAUSAU, WI 54401

CHURCH: 715-842-0769 SCHOOL: 715-848-0166

EMAIL: TRINITY@TRINITYNET.ORG WEB: WWW.TRINITYWAUSAU.ORG